

HARTMANN



# Diagnostik, Erste Hilfe und Desinfektion

## Sortimentskatalog



Blutdruck- und andere Messgeräte

Fieberthermometer

Wundversorgung und Pflaster

Sportsortiment

Desinfektion



# Starke Marken, hohe Qualität, einfache Anwendung

Ob in der Diagnostik oder in der Ersten Hilfe – auf HARTMANN ist stets Verlass. Produkte und Services sind optimal auf die Bedürfnisse der Kunden abgestimmt.



Blutdruck- und andere Messgeräte

Fieberthermometer

Wundversorgung und Pflaster

Sportsortiment

Desinfektion



# INHALT

<b>Blutdruck- und andere Messgeräte</b>	<b>4</b>	<b>Wundversorgung und Pflaster</b>	<b>16</b>
Veroval® Duo Control	6	<b>ROLLENPFLASTER</b>	29
Veroval® compact + Oberarm Blutdruckmessgerät	7	DermaPlast® Professional classic	29
Veroval® compact + Handgelenk Blutdruckmessgerät	7	DermaPlast® Professional soft	29
Veroval® compact Oberarm Blutdruckmessgerät	8	DermaPlast® Professional injection soft	30
Veroval® 2 in 1 Kombigerät	9	<b>DERMAPLAST® ERGÄNZUNGSSORTIMENT</b>	30
		DermaPlast® Alginat	30
<b>Fieber und Fieberthermometer</b>	<b>10</b>	DermaPlast® Compress Gel	31
<b>DIGITAL-THERMOMETER</b>	12	DermaPlast® Compress Plus	31
Thermoval® standard	12	<b>PROFESSIONELLE WUNDVERSORGUNG</b>	32
Thermoval® rapid und Thermoval® kids	12	DermaPlast® MEDICAL Vliesverband	33
Thermoval® kids flex	13	DermaPlast® MEDICAL Transparentverband	33
<b>INFRAROT-THERMOMETER</b>	14	DermaPlast® MEDICAL Fixiervlies	34
Veroval® 2 in 1 Fieberthermometer	14	DermaPlast® MEDICAL Fixierfolie	34
Veroval® baby	15	DermaPlast® MEDICAL Vliesstoffkompress	35
		Verbandpäckchen	35
<b>Wundversorgung und Pflaster</b>	<b>16</b>	<b>DermaPlast® Sportsortiment</b>	<b>36</b>
<b>TRADITIONELLE PFLASTER</b>	18	DermaPlast® ACTIVE Cool Gel/Sport Roll-On	37
DermaPlast® Water-resistant	18	DermaPlast® ACTIVE Instant Ice	37
DermaPlast® Soft	19	DermaPlast® ACTIVE Cool Patch	38
DermaPlast® Soft Silicone	19	DermaPlast® ACTIVE Hot/Cold	38
DermaPlast® Flexibel	20	DermaPlast® ACTIVE Warm Cream	39
DermaPlast® Protect Plus	20	DermaPlast® ACTIVE CoolFix	39
DermaPlast® Aqua	21	DermaPlast® ACTIVE SportFix	40
DermaPlast® Kids	21	DermaPlast® ACTIVE Kinesiology	40
DermaPlast® Comfort	22	DermaPlast® ACTIVE Sport Tape	41
DermaPlast® Transparent	22	DermaPlast® ACTIVE Anti Chafing Gel	41
Nature Care Bambus Pflaster	23	<b>Desinfektion</b>	<b>42</b>
Nature Care Baumwoll-Tape	23	<b>STERILLIUM®</b>	42
Nature Care Baumwoll-Bandage	24	Sterillium®	44
Nature Care Baumwoll-Mull-Kompress	24	Sterillium® pure	45
DermaPlast® Quick Aid	25	Sterillium® med	46
<b>HYDROAKTIVE PFLASTER</b>	26		
DermaPlast® EFFECT Brandwundenpflaster	26		
DermaPlast® EFFECT Schürfwundenpflaster	26		
DermaPlast® EFFECT Fieberblasenpflaster	27		
DermaPlast® EFFECT Blasenpflaster	28		
DermaPlast® EFFECT Hühneraugenpflaster	28		

Das gesamte HARTMANN-Sortiment finden Sie online: [at.catalog.hartmann.info](http://at.catalog.hartmann.info)

# Höchste Messgenauigkeit für zu Hause und unterwegs

## Die Veroval® Blutdruckmessgeräte – unsere Besten für Ihren Blutdruck.

Blutdruckschwankungen im Tagesverlauf sind völlig normal und eine Anpassungsreaktion des Körpers auf verschiedene Einflussfaktoren. Ist der Blutdruck jedoch dauerhaft erhöht, darf das nicht unterschätzt werden. Bluthochdruck, medizinisch Hypertonie genannt, ist eine Erkrankung des Herz-Kreislauf-Systems. Hauptmerkmal ist ein erhöhter Druck in den Arterien, durch den im Laufe der Zeit Folgeschäden an Blutgefäßen und dementsprechend auch an lebenswichtigen Organen entstehen können. Die Weltgesundheitsorganisation (WHO) hat folgende Klassifizierung von Blutdruck vorgenommen:

Klassifikation	systolisch*	diastolisch**
optimal	bis 120 mmHg	bis 80 mmHg
normal	bis 130 mmHg	bis 85 mmHg
„noch“ normal	bis 130-139 mmHg	85-89 mmHg
leichte Hypertonie (Schweregrad 1)	bis 140-159 mmHg	90-99 mmHg
mittelschwere Hypertonie (Schweregrad 2)	bis 160-179 mmHg	100-109 mmHg
schwere Hypertonie (Schweregrad 3)	über 180 mmHg	über 110 mmHg

\* Blutdruck, wenn sich der Herzmuskel zusammen zieht

\*\* Blutdruck, wenn sich der Herzmuskel entspannt

Bluthochdruck kann Ursache oder Folgeerscheinung vieler Krankheiten sein. HARTMANN empfiehlt, regelmäßig den Blutdruck zu kontrollieren.



# Veroval®

**Kontrolle ist gut. Veroval® ist besser.**

HARTMANN ist seit über 10 Jahren im Segment Blutdruckmessgeräte tätig und zählt zu den führenden Anbietern in Österreich. Die ausgeprägte Kompetenz und Erfahrung bei Blutdruckmessgeräten bilden die Grundlage für die Innovativität der Marke Veroval. Je nach Anforderungen und Bedürfnissen des Patienten, gibt es das passende Geräte zur Auswahl.

Veroval Blutdruckmessgeräte sind klinisch validiert und garantieren somit höchste Messgenauigkeit. Sie tragen die Siegel unabhängiger, international anerkannter Institutionen wie z. B. der Deutschen Hochdruckliga. Die Marke steht zudem für Empfehlung und Vertrauen.

Sicherheit in jeder Hinsicht ermöglicht eine einfach verständliche Gebrauchsanweisung und zusätzlich verfügbares Informationsmaterial. Einer unkomplizierten, benutzerfreundlichen und sicheren Messung steht somit nichts mehr im Wege.

**Mehr zu Veroval®: [www.veroval.at](http://www.veroval.at)**



# Veroval® Duo Control

Der innovative Profi – misst auch bei Herzrhythmusstörungen korrekt



Zur zuverlässigen Blutdruckmessung am Oberarm; ist besonders geeignet bei Personen mit sehr hohem Blutdruck und diversen Arten von Herzrhythmusstörungen; es wurde bei Patienten mit Vorhofflimmern, einer häufigen Form von Herzrhythmusstörungen, getestet und als zuverlässig bewertet; die Auswahl der Manschettengröße ist abhängig vom Oberarmumfang und maßgeblich für das Messergebnis.

## Auszug klinischer Validierungen und sonstiger unabhängiger Bewertungen

### DUO SENSOR Technologie

Die innovative DUO SENSOR Technologie kombiniert zwei professionelle Messmethoden: die oszillometrische Messung und die Korotkoff-Messung. Während die meisten automatischen Blutdruckmessgeräte nur mit der oszillometrischen Technologie arbeiten, die die Pulswellen auswertet, misst die DUO SENSOR Technologie zusätzlich nach der äußerst exakten Korotkoff-Methode, bei der ein Mikrofon verwendet wird, um Herzgeräusche aufzuzeichnen. Ärzte können die Korotkoff-Technologie auch zur Blutdruckmessung einsetzen, da sie höchst zuverlässig (Goldstandard) ist und auch bei Patienten mit Herzrhythmusstörungen korrekte Messwerte liefert.

### Comfort Air Technologie

Das Veroval Duo Control Oberarm-Blutdruckmessgerät mit der Comfort Air Technologie sorgt für ein sanftes Messen. Anders als bei den meisten automatischen Blutdruckmessgeräten mit voreingestelltem Aufpumpdruck wird bei Geräten mit der Comfort Air Technologie bei jeder Messung der ungefähre systolische Blutdruck bestimmt und für eine höhere Messgenauigkeit um 30 mmHg erhöht. Hierdurch wird eine angenehmere Messung am Oberarm ermöglicht.

### Produkteigenschaften

Vollautomatische Blutdruck- und Pulsmessung am Oberarm. Erkennt und misst korrekt bei Herzrhythmusstörungen dank der 2 Messmethoden (Korotkoff- und oszillometrische Messung). Erleichtert korrektes Messen dank patentierter „Secure fit“-Manschette, Manschettensitzkontrolle und Ruheindikator. Großes, beleuchtetes Display für leichtes Ablesen der Messwerte sowie einfache Messwert-Analyse per Ampelsystem. Einfaches Speichern der Daten mit der Veroval medi.connect Software und Kombination mit allen Veroval Geräten, 5 Jahre Langzeitgarantie.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval® Duo Control, inkl. Zugbügelmanschette medium/large	925 501	22-32 cm	1 Stück	4	4897168
	925 521	32-42 cm	1 Stück	4	4897174
Zugbügelmanschette medium/large	925 531	22-32cm	1 Stück	10	5059742
	925 532	32-42cm	1 Stück	10	5059759
Netzgerät	925 391	–	1 Stück	60	4727383

# Die Blutdruckmessgeräte mit dem

## Einfach - Praktisch - Präzise

Benutzerfreundlichkeit, Konnektivität für den Datenaustausch und geprüfte Messgenauigkeit zeichnen die neuen Modelle aus der Veroval compact+ Serie aus. Durch die integrierte, vollautomatische Dreifachmessung sind die Messergebnisse hochpräzise und bieten verlässliche Ergebnisse. Die Verbindung via Bluetooth mit der Veroval medi.connect App vereinfacht das Auswerten von Messergebnissen. Beide Produkte stechen durch das neue, schwarze Design hervor.

## Veroval<sup>®</sup> compact + Oberarm Blutdruckmessgerät

Mit dem zuverlässigen Plus



Mittelklassegeräte für Personen, die Wert auf erweiterte Funktionen legen und regelmäßig Blutdruck messen.

### Produkteigenschaften

Anzeige von Herzrhythmusstörungen, und Vorhofflimmern – dank der integrierten Afib-Funktion kann Vorhofflimmern erkannt und damit das Schlaganfallrisiko gesenkt werden. Die vollautomatisierte Dreifachmessung gewährleistet hochpräzise Messwerte – Durchschnittswerte auf Basis von drei Einzelmessungen. Bluetooth Anbindung zur einfachen Datenübertragung an die Veroval medi.connect App, Manschettsitzkontrolle und Ruheindikator sowie intuitives, leicht lesbares Display.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval <sup>®</sup> compact+ Oberarm Blutdruckmessgerät	925 101	22-42 cm	1 Stück	4	5759534

## Veroval<sup>®</sup> compact + Handgelenk Blutdruckmessgerät

Der handliche Begleiter mit dem Plus



Mittelklassegeräte für Personen, die Wert auf erweiterte Funktionen legen und regelmäßig Blutdruck messen.

### Produkteigenschaften

Anzeige von Herzrhythmusstörungen, automatische Dreifachmessung für noch genauere Werte nach den neuesten wissenschaftlichen Erkenntnissen. Bluetooth Anbindung zur einfachen Datenübertragung an die Veroval medi.connect App. Intuitives, leicht lesbares Display.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval <sup>®</sup> compact+ Handgelenk Blutdruckmessgerät	925 201	12,5-21 cm	1 Stück	4	5759540

# Veroval® compact Oberarm Blutdruckmessgerät

Der anwenderfreundliche Vollautomat



Vollautomatisches Blutdruckmessen am Oberarm; geeignet für Personen, die nicht unter stark erhöhtem Blutdruck oder Herzrhythmusstörungen leiden; weiche Universalmanschette mit integrierter Manschettensitzkontrolle; besonders sanftes Messen garantiert die Comfort Air Technologie.



## Produkteigenschaften

Blutdruckmessgerät für den Oberarm, das anhand der oszillometrischen Messtechnologie die Blutdruckwerte ermittelt. Zwei separate Speicherplätze für je 100 Messwerte für die Anwendung bei zwei Personen; Erkennung von Herzrhythmusstörungen, großes Display zum leichten Ablesen, einfache Messwert-Analyse per Ampelsystem.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval® compact Oberarm Blutdruckmessgerät	925 421	22-42 cm	1 Stück	4	4897180



# Veroval® 2 in 1 Kombigerät

## Mobiles EKG und Oberarm-Blutdruckmessgerät



Zur Schlaganfall-Prophylaxe: Das Veroval 2 in 1 Kombigerät zur mobilen Herzrhythmus-Kontrolle (EKG) und Blutdruckmessung.

### Produkteigenschaften

**Mobile EKG-Funktion:** Erkennt Vorhofflimmern – eine Hauptursache für Schlaganfälle; Aufzeichnung des Herzrhythmus in 30 Sekunden – jederzeit und überall; sofortige, leicht verständliche Ergebnisanzeige + Detail-Anzeige (Elektrokardiogramm) für den Arzt; erkennt Herzrhythmusstörungen wie z. B. Extrasystolen, ein frühes Anzeichen für Durchblutungsstörungen und Entzündungen des Herzmuskels.

**Vollautomatische Blutdruck-Messfunktion:** Zur sanften und präzisen Messung am Oberarm; bequeme Universalmanschette mit ergonomischer Passform; hohe Messgenauigkeit; einfache Messwert-Analyse per Ampelsystem; Daten kombinierbar mit allen Veroval Geräten, z. B. Waage; USB-Bluetooth-Adapter inklusive; einfaches Speichern der Daten mit der Veroval medi.connect Software.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval® 2 in 1 Kombigerät	925 341	22-42 cm	1 Stück	4	4616525

# Fieberthermometer, die zu Ihren Kunden passen

Lernen Sie die Thermoval® und Veroval® Familie kennen.

Fieber ist keine Krankheit, sondern indiziert, dass der Körper mit einer Krankheit kämpft. In der Regel ist Fieber die Folge einer Infektion mit Viren oder Bakterien. Der Körper setzt nach Kontakt mit Erregern bestimmte Stoffe frei, die zu einer Erhöhung der Körpertemperatur führen. Man spricht von Fieber, wenn die Körpertemperatur über 38,5 °C rektal ansteigt. Leichtes Fieber sollte nicht gleich medikamentös gesenkt werden, erst ab ca. 39,1 °C rektal wird Fieber behandlungsbedürftig. Dauerhaft anhaltendes Fieber kann gefährlich werden. Meist ist das Fieber am späten Nachmittag am höchsten. In der Praxis hat sich jedoch herausgestellt, dass die aussagekräftigsten Werte für Fieber zwischen 19.00 und 20.00 Uhr liegen. Die Genauigkeit der Körpertemperaturmessung hängt vom Messort und dem Messverfahren ab. Die bekannten Messorte sind Mund, Mastdarm, Achselhöhle, Stirn und Innenohr. Je nach Messort ergeben sich unterschiedliche Einteilungen des Fiebers.



	Stirn/Ohr	Rektal	Mund/Achsel
Untertemperatur	bis 35,7 °C	bis 36,2 °C	bis 35,8 °C
Normaltemperatur	35,8-36,9 °C	36,3-37,4 °C	35,9-37,0 °C
Erhöhte Temperatur	37,0-37,5 °C	37,5-38,0 °C	37,-37,5 °C
Leichtes Fieber	37,6-38,0 °C	38,1-38,5 °C	37,6-38,0 °C
Fieber	38,1-38,5 °C	38,6-39,0 °C	38,1-38,5 °C
Hohes Fieber	ab 38,6 °C	ab 39,1 °C	ab 38,6 °C

Für die Beobachtung und richtige Interpretation des Temperaturverlaufs über einen gewissen Zeitraum ist wichtig, dass Messort und Messtechnologie beibehalten werden.

HARTMANN bietet verschiedene Fieberthermometer, die sich in zwei Messtechnologien unterteilen lassen:

#### Maximumthermometer mit digitaler Anzeige

Da der Mikrochip im Thermometer je nach Messort unterschiedliche Wärmebedingungen zur Ermittlung der Temperatur vorfindet, errechnet er immer die maximale Temperatur. Bei **Thermoval standard** wird die Messung beendet, wenn ein stabiler Messwert bei einem Temperaturanstieg innerhalb 16 Sekunden kleiner 0,1 °C erreicht ist. **Thermoval rapid kids/flex** gibt das Signal, wenn der Anstieg innerhalb von 4 Sekunden kleiner als 0,03 °C ist (deshalb ist die Messung auch sehr schnell). In Einzelfällen kann der gemessene Wert im Display auch über den Signalton hinaus noch ansteigen. Speziell bei der axillaren Messung sollte die Messzeit verlängert werden, da bei dieser Messart die Oberflächentemperatur der Haut ermittelt wird. Um ein möglichst genaues Ergebnis zu erhalten, das der Körperkerntemperatur am nächsten kommt, braucht die Metallspitze mehr Zeit um die maximale Wärme der Haut zu ermitteln.

#### Infrarot-Thermometer

Der Vorteil der Infrarot-Technologie liegt in der äußerst schnellen Ermittlung der Temperatur.

**Veroval 2 in 1 Fieberthermometer** wird zur Messung im Ohr und an der Stirn verwendet. Das Trommelfell ist ein idealer Ort für die Temperaturmessung. Es wird vom gleichen Blut versorgt wie der Hypothalamus, dem Temperaturregelzentrum des Menschen, so kann direkt die Kerntemperatur gemessen werden. Die Stirnmessung eignet sich auch gut zur Messung der Körpertemperatur, da an den Schläfen die Aorta Temporalis verläuft, die wiederum guten Aufschluss über die Kerntemperatur gibt.

**Thermoval baby** bietet geräuschloses Messen ganz ohne Hautkontakt. So wird das Baby in seinem erholsamen Schlaf nicht gestört. Die praktische Zusatzfunktion ermöglicht Messungen der Raum- und Oberflächen-Temperatur.

# Thermoval® standard

Die ideale Lösung für preisbewusste Kunden



**Elektronisches Fieberthermometer zur oralen, axillaren oder rektalen Messung der Körpertemperatur.**

#### Produkteigenschaften

Elektronisches Fieberthermometer mit gut ablesbarer, klarer Digitalanzeige; Messzeit ca. 60-90 Sekunden; akustisches Signal bei Betriebsbereitschaft und Beendigung der Messung; Messwert-Speicherung; Abschaltautomatik; bruchfestes Gehäuse; mit auswechselbarer Langzeitbatterie für mind. 3.000 Messungen. In weiß erhältlich.



Artikel	Art.-Nr.	Farbe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Thermoval® standard	925 021	weiß	1 Stück	12 / 48	4279631

# Thermoval® rapid und Thermoval® kids

Das schnelle und einfache Thermometer für alle; auch als farbenfrohe Thermometer mit freundlichen Motiven



**Elektronisches Fieberthermometer zur oralen, axillaren oder rektalen Messung der Körpertemperatur.**

#### Produkteigenschaften

Sekundenschnelle Messung durch die 10 sek. Highspeed-Technologie, wasserdichtes und bruchfestes Gehäuse mit Jumbo-Display, akustisches Signal bei Betriebsbereitschaft und nach Beendigung der Messung, Messwert-Speicherung; Abschaltautomatik; inklusive auswechselbarer Langzeitbatterien für mind. 4.000 Messungen. In weiß oder als Kids-Edition erhältlich.



Artikel	Art.-Nr.	Farbe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Thermoval® rapid	925 031	weiß	1 Stück	12 / 48	4279625
Thermoval® kids	925 041	Prinzessin & Pirat	1 Stück	12 / 48	4271144



# Thermoval® kids flex

Die flexible Lösung für Babys und Kleinkinder



Elektronisches Fieberthermometer zur oralen, axillaren oder rektalen Messung der Körpertemperatur.

#### Produkteigenschaften

Ausführung wie Thermoval rapid (siehe Vorderseite), aber mit weicher, flexibler Spitze für sanftes Fiebermessen besonders bei Babys und Kleinkindern.



Artikel	Art.-Nr.	Farbe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Thermoval® kids flex	925 051	dunkelblau/weiß	1 Stück	12 / 48	4279619

# Veroval® 2 in 1 Fieberthermometer

Das Infrarot-Thermometer für Ohr und Stirn



**Elektronisches Fieberthermometer mit Infrarot-Technologie zur Messung der Körpertemperatur im Ohr und an der Stirn.**

**Produkteigenschaften**

Schnelle Infrarotmessung in 1 Sekunde. Einfache Messung im Ohr und an der Stirn. Ideal für Familien mit Kindern. Hohe Messgenauigkeit, hygienisch durch Einmal-Schutzkappen (10 Stk. enthalten). Einfache Bedienung, 3 Jahre Garantie.



Artikel	Art.-Nr.	Farbe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval® 2 in 1 Infrarot-Fieberthermometer	925 461	dunkelblau/weiß	1 Stück	4	4897205
Einmal-Schutzkappen	925 481	–	2 x 10 Stück	10	4898127

**Messung im Ohr**



**Messung an der Stirn**



# Veroval® baby

## Das berührungslose Infrarot-Thermometer



**Wahre Liebe braucht keine Berührung. Berührungsloses und geräuschloses Fiebermessen besonders für Babys.**

### Produkteigenschaften

Stressfreie Temperaturmessung auf bequeme und sanfte Art und Weise – ganz ohne Töne oder Berührung. Damit Ihr Baby den ruhigen Schlaf bekommt, den es braucht, um sich zu erholen. Außerdem bietet es praktische Funktionen, wie die Messung der Objekttemperatur von z. B. Babynahrung, Milchflaschen, Badewasser und sogar der Umgebungstemperatur, z. B. in dem Zimmer Ihres Babys.



Artikel	Art.-Nr.	Farbe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Veroval® baby grau	925 091	grau/weiß	4 Stück	16	4378267
Veroval® baby rot	925 121	rot/weiß	4 Stück	16	5816924
Veroval® baby blau	925 131	blau/weiß	4 Stück	16	5816930
Veroval® baby grün	925 141	grün/weiß	4 Stück	16	5816947
Veroval® baby gelb	925 151	gelb/weiß	4 Stück	16	5816953

# DermaPlast® exklusiv im medizinischen Fachhandel

## DermaPlast® – die richtige Wahl zur Selbstversorgung kleiner Wunden und Verletzungen.

Für die Wundbehandlung ist es von großer Bedeutung, dass die Haut, wie kaum ein anderes Organ, in der Lage ist, sich zu regenerieren und aus eigener Kraft zu heilen. Das richtige Vorgehen und die kompetente Auswahl an Verbandstoffen sollen die natürliche Selbstheilungstendenz unterstützen.

### Die Wundversorgung lässt sich in folgende Schritte einteilen:

- Erstversorgung durch Reinigung oder Desinfektion
- Wundabdeckung durch traditionelle oder hydroaktive Pflaster
- Fixierung je nach gewünschter Bewegungsfreiheit

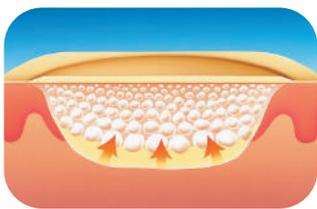
Bei Bagatellverletzungen liegt das Hauptaugenmerk auf der Auswahl einer geeigneten Wundabdeckung, da es sich in der Regel um keine allzu komplexen Wunden handelt und die Wundphasen dementsprechend kürzer sind als z. B. bei chronischen Wunden.

Im Zuge der Wundabdeckung kann man grundsätzlich zwischen traditionellen, trockenen Pflastern und der hydroaktiven Wundversorgung wählen. Wissenschaftliche Studien zeigen, dass sich Hautzellen in einem feuchten Wundmilieu besser vermehren. Der natürliche Heilungsprozess der Haut wird gefördert und beschleunigt. Das Pflaster kann mehrere Tage auf der Wunde verbleiben, was ein Hinzukommen von Schmutz und Bakterien verhindert. Weiters wird auch gewährleistet, dass bereits aufgebautes Epithelgewebe durch einen Pflasterwechsel nicht unabsichtlich entfernt wird. Diese Faktoren bewirken, dass die Wunde schneller abheilen kann und weniger Schorf oder Narben verbleiben.

HARTMANN führt unter der Marke DermaPlast beide Wundversorgungsvarianten exklusiv für den medizinischen Fachhandel:

### DermaPlast Standard

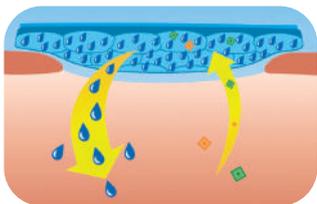
Traditionelle Klebepflaster in unterschiedlichen Formen und Ausführungen sind in dieser Gruppe beinhaltet.



### DermaPlast EFFECT

Verschiedene Pflaster mit Hydrogelen oder Hydrokolloiden sind dieser Kategorie zugehörig.

Für offene Wunden legen sich Hydrokolloid-Pflaster wie eine zweite Haut über die Wunde und saugen austretendes Wundsekret auf. Die Bildung von neuen Hautzellen wird durch das feuchte Wundmilieu angeregt.



Geschlossene Wunden sind vorzugsweise mit einer Wundauflage aus einem Hydrogel zu versorgen, da diese eine polsternde Gelschicht bildet, die den Druckschmerz zusätzlich lindert und noch besser vor Reibung schützt. Zudem wird Feuchtigkeit an die Wunde abgegeben, eine Narbenbildung wird vermieden.

Ist Bedarf für traditionelle Pflaster in Rollenform oder Injektionspflaster gegeben, wird die Sortimentsgruppe **DermaPlast Professional** diesen Anforderungen gerecht.

**Dermaplast MEDICAL** ist die logische Ergänzung des Pflasterangebots in der Freihand mit professioneller Wundversorgung für zu Hause.

# DermaPlast® Water-resistant

Das schmutzabweisende Pflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Wasserfest, schmutzabweisend und luftdurchlässige Pflaster aus dehnbare Polyethylen-Folie, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Water-resistant	535 143	25 x 72 mm (8x) 18 x 72 mm (12x)	20 Strips	10 / 200	3047255
	535 140	Ø 22 mm (4x) 9 x 38 mm (6x) 9 x 72 mm (12x) 16 x 57 mm (8x) 25 x 72 mm (10x)	40 Strips	10 / 160	3047261

# DermaPlast® Soft

Das Pflaster für besonders sensible Haut



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Besonders weich, anschmiegsamer Vliesstoff für besonders empfindliche Haut geeignet, luftdurchlässig, hypoallergener Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Soft	535 341	6 x 10 cm	10 Abschnitte	10 / 200	3047203
	535 342	19 x 72 mm	20 Strips	10 / 200	3047226

# DermaPlast® Soft Silicone

Das Pflaster mit Silikonkleber für einen besonders schonenden Schutz der Wunde



Speziell für Kinder und ältere Leute sowie Personen mit irritierter und sensibler Haut aber auch bei häufig notwendigem Pflasterwechsel.

### Produkteigenschaften

Extra sanft und schmerzfrei zu entfernen, aus besonders weichem und flexiblem Material für gereizte und sensible Haut geeignet, hypoallergener Silikonkleber, luftdurchlässig.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Soft Silicone	535 311	2 Größen	8 Strips	10 / 200	4996775
	535 331	6 x 10 cm	10 Abschnitte	10 / 200	4996781

# DermaPlast® Flexibel

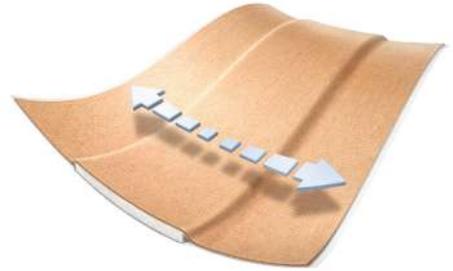
## Das anpassungsfähige Pflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Flexibel, aus querelastischem Textilgewebe, wasserabweisend imprägniert, anschmiegsam, luftdurchlässig, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber. In verschiedenen (Spezial) Formen oder als Fingerpflasterstrips im praktischen Mäppchen erhältlich.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Flexibel	535 243	6 x 10 cm	10 Abschnitte	10 / 200	3047166
	535 244	8 x 10 cm	10 Abschnitte	10 / 200	3047172
	535 140	20 x 60 mm (12x) 20 x 80 mm (8x)	20 Strips	10 / 200	3047195

# DermaPlast® Protect Plus

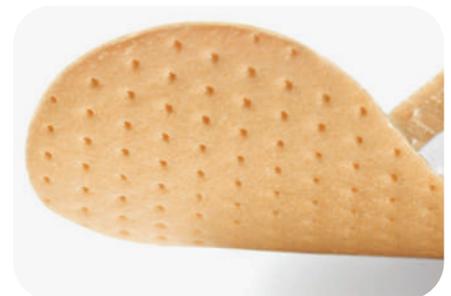
## Das polsternde Pflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Polsternd, aus weichem Polyethylen-Schaum mit Mikroperforation, zum Schutz besonders beanspruchter Stellen, auch für druckempfindliche Stellen geeignet, luftdurchlässig, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber, wasserfest und schmutzabweisend.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Protect Plus	535 441	6 x 10 cm	10 Abschnitte	10 / 160	3047232
	535 442	19 x 72 mm	20 Strips	10 / 200	3041577

# DermaPlast® Aqua

## Das wasserfeste Folienpflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Zum Duschen und Baden geeignet, wasserfest, transparent, luft- und wasserdampfdurchlässig, aus Polyethylen-Film, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Aqua	535 540	25 x 72 mm (8x) 30 x 40 mm (6x) 40 x 60 mm (6x)	20 Strips	10 / 200	4173909
DermaPlast® Aqua Finger Mix	535 541	22 x 80 mm (6x) 45 x 50 mm (6x) 25 x 72 mm (4x)	16 Stück	10 / 200	5328308
DermaPlast® Aqua Fun	535 547	30 x 40 mm (8x) 40 x 60 mm (4x)	12 Stück	10 / 200	5328314

# DermaPlast® Kids

## Das Pflaster mit lustigen Motiven



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Mit lustigen Kindermotiven, wasserfest, schmutzabweisend und luftdurchlässig, aus dehnbare Polyethylen-Folie, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Kids	535 640	19 x 72 mm (10x) 16 x 57 mm (10x)	20 Strips	10 / 200	3041583

# DermaPlast® Comfort

Das flexible und wasserfeste Pflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Flexibel und wasserfest, aus elastischem Material, luftdurchlässig und schmutzabweisend, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Comfort	535 840	19 x 72 mm (12x) 25 x 72 mm (8x)	20 Strips	10 / 200	4173890

# DermaPlast® Transparent

Das diskrete Pflaster



Zur sanften und schnellen Versorgung kleiner Verletzungen. Bei Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Transparent und wasserabweisend für diskreten Schutz, luftdurchlässig und schmutzabweisend, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Transparent	535 740	25 x 72 mm (8x) 30 x 40 mm (6x) 40 x 60 mm (6x)	20 Strips	10 / 200	4173915

# Nature Care

## Wundversorgung von Mutter Natur

Nature Care von HARTMANN ist das erste und einzige umweltfreundliche\* Wundversorgungs-Sortiment\*\* zum Abdecken, Reinigen und Fixieren kleiner Verletzungen:

- Alle Produkte bestehen zu **100 % aus biologisch abbaubaren Materialien** wie Baumwolle und Bambus.
- Alle Verpackungen sind zu **100 % frei von Plastik und wiederverwertbar**.

Dadurch hilft, schützt und kümmert sich Nature Care nicht nur um die ganze Familie sondern gleichzeitig auch um die Umwelt und erfüllt so den Wunsch nach mehr Nachhaltigkeit im Alltag.

# Nature Care Bambus Pflaster

## Gut haftendes, atmungsaktives Pflaster



### Produkteigenschaften

Atmungsaktiv, hautfreundlich.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Nature Care Bambus Pflaster	500 601	25 x 72 mm (8x) 30 x 40 mm (6x) 40 x 60 mm (6x)	20 Stück	10	5759528

# Nature Care Baumwoll-Tape

## Atmungsaktives Fixierpflaster



### Produkteigenschaften

100 % Baumwolle, atmungsaktives Fixierpflaster, Papier-Spule, leicht abreißbar.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Nature Care Baumwoll-Tape	536 002	2,5 cm x 5 m	1 Stück	5	5759586

\* Materialien und Verpackungen sind öko-freundlich.

\*\* Sortiment bezieht sich auf Wundabdeckung, -fixierung und Verbände.

# Nature Care Baumwoll-Bandage

Elastische, atmungsaktive Binde



## Produkteigenschaften

100 % Baumwolle, einfach anzuwenden,  
elastische Fixierbinde, sicherer Halt

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Nature Care Baumwoll-Bandage	332 067	6 cm x 5 m	1 Stück	3	5759592

# Nature Care Baumwoll-Mull-Kompresse

Hautfreundliche, saugfähige Mullkompressen



## Produkteigenschaften

100 % Baumwolle, Papier Peel-Packung,  
steril.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Nature Care Baumwoll-Mull-Kompresse	205 026	7,5 x 7,5 cm (5x 2 Stk.)	1 Stück	5	5759563



# DermaPlast® Quick Aid

Der elastische Wundverband aus Schaumstoff



Je nach Stärke der Blutung ein Wundkissen falten, auf die Wunde legen und mit mittlerem Druck umwickeln. Bei kleinen Verletzungen kann auch auf das Wundkissen verzichtet werden.

### Produkteigenschaften

Selbstklebend, elastisch, wasserabweisend, blutabsorbierend, klebt nicht auf Haut, Haaren und Wunden, hautfreundlich;



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Quick Aid	 550 010	6 cm x 2 m	1 Stück	20	4938950
	 550 011	6 cm x 2 m	1 Stück	20	4938967

# DermaPlast® EFFECT Brandwundenpflaster

Das kühlende Pflaster aus der Hydrogel-Gruppe



**Pflaster zur Verwendung bei kleinen Brandwunden.**

### Produkteigenschaften

Angenehm kühlend, lindert Schmerzen, transparentes Hydrogel-Pflaster, das sofort für ein ausgewogenes, feuchtes Wundmilieu sorgt, mit guter Polsterwirkung. Die Transparenz ermöglicht eine gute Wundkontrolle, sicherer Sitz durch umlaufende, hypoallergene Fixierfolie, atmungsaktiv und wasserfest, in hygienischer Einzelverpackung.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® EFFECT Brandwundenpflaster	536 150	45 x 65 mm	3 Stück	12 / 144	3478340
	536 250	7,5 x 10 cm	3 Stück	12 / 144	4173921

# DermaPlast® EFFECT Schürfwundenpflaster

Das transparente Pflaster speziell für Ellbogen und Knie aus der Hydrokolloid-Gruppe



**Pflaster zur Verwendung bei Schürf- und Kratzwunden.**

### Produkteigenschaften

Schnellere Heilung, lindert Schmerzen, transparentes Hydrokolloid-Pflaster, anatomisch geformt, speziell entwickelt für Schürfwunden an Ellenbogen und Knie, verhindert Schorfbildung, mehrere Tage anwendbar, wasserfest und in hygienischer Einzelverpackung.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® EFFECT Schürfwundenpflaster	536 350	100 x 85 mm	4 Stück	12 / 144	3590338



# DermaPlast® EFFECT Fieberblasenpflaster

## Das Fieberblasen-Patch aus der Hydrokolloid-Gruppe



Pflaster zur Behandlung von Herpesblasen (HSV-1) in allen Fieberblasenstadien an Lippen oder an der Nase, nicht geeignet für den Bereich der Mundhöhle, auf Schleimhäuten oder im Genitalbereich. Vor und nach Gebrauch Hände waschen. Pflaster erst entfernen wenn es sich von selbst zu lösen beginnt.



### Produkteigenschaften

Diskret, passt sich den Lippen an, transparent, oval, absorbiert Wundflüssigkeit und beschleunigt die Heilung, reduziert Hautspannungen und verringert das Risiko weiterer Kontamination und Verbreitung, inkl. Pinzette und Spiegel in praktischer Plastikbox.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® EFFECT Fieberblasenpflaster	536 840	17 x 12 mm	16 Stück	10 / 50	3423327

# DermaPlast® EFFECT Blasenpflaster

Die druckentlastenden Blasenpflaster aus der Hydrokolloid-Gruppe



Zur sanften und schnellen Versorgung von Blasen und Druckstellen. Bei der Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Lindert Druck und Schmerz, anatomisch geformte Hydrokolloid-Pflaster Strips in kleiner, großer und XL-Variante sowie als zuschneidbares Pflaster mit kleiner Schere. Nimmt Blasenflüssigkeit auf, wasserfest und schmutzabweisend, hautfreundlich durch hypoallergenen Kleber, in hygienischer Einzelverpackung und praktischer Plastikbox.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® EFFECT Kleine Blasen	536 340	19 x 55 mm	6 Stück	10 / 50	4331308
DermaPlast® EFFECT Blasen an der Ferse	536 140	76 x 45 mm	6 Stück	10 / 50	4331277
DermaPlast® EFFECT Blasenpflaster XL (große, extradicke 65 x 35 mm Wundaufgabe)	536 240	75 x 45 mm	6 Stück	10 / 50	4331314
DermaPlast® EFFECT Blasenpflaster (zuschneidbar)	536 640	6,5 x 9 cm	3 Stück	10 / 50	3741599

# DermaPlast® EFFECT Hühneraugenpflaster

Das schmerzlindernde Hühneraugenpflaster aus der Hydrokolloid-Gruppe



Zur schonenden Versorgung von Hühneraugen. Bei der Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Hydrokolloid-Pflaster mit verstärktem 10 mm rundem Hydrokolloid-Kissen, das die verhornte Haut aufweicht und so die Entfernung des Hühnerauges erleichtert; wirkt druckentlastend und schmerzlindernd; die abgeflachten hydrokolloiden Ränder lassen sich leicht anmodellieren und schonen die Haut.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® EFFECT Hühneraugenpflaster	536 540	40 x 17 mm	7 Stück	10 / 50	4331320

# DermaPlast® Professional classic

Das strapazierfähige Rollenpflaster aus der Professional-Gruppe



Zur Versorgung von kleineren Verletzungen. Bei der Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Trockenes Rollenpflaster aus textilem Gewebe, wasserabstoßend imprägniert, individuell zuschneidbar, hypoallergen und hautfreundlich durch synthetischen Kautschuk-Kleber, kolophoniumfrei.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Professional classic	535 051	4 cm x 5 m	1 Rolle	32	2993933
	535 061	6 cm x 5 m	1 Rolle	32	2993979
	535 071	8 cm x 5 m	1 Rolle	24	2993985

# DermaPlast® Professional soft

Rollenpflaster für besonders sensible Haut aus der Professional-Gruppe



Zur Versorgung von kleineren Verletzungen, insbesondere für besonders empfindliche Körperpartien. Bei der Applikation auf trockene und saubere Haut achten.

### Produkteigenschaften

Aus weichem Vliesstoff mit hoher Luft- und Wasserdampfdurchlässigkeit, individuell zuschneidbar, hypoallergen und hautfreundlich durch synthetischen Kautschuk-Kleber, kolophoniumfrei.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Professional soft	535 351	4 cm x 5 m	1 Rolle	32	2994134
	535 361	6 cm x 5 m	1 Rolle	32	2994140
	535 371	8 cm x 5 m	1 Rolle	24	2994157

# DermaPlast® Professional injection soft

Das Injektionspflaster aus der Professional-Gruppe



Zur Versorgung der Einstichstelle nach Injektionen.

#### Produkteigenschaften

Aus weichem Vliesstoff mit hoher Luft- und Wasserdampfdurchlässigkeit, hypoallergen und hautfreundlich durch synthetischen Kautschuk-Kleber, kolo-phoniumfrei.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Professional injection soft	535 381	40 x 16 mm	250 Stück	60	2994163

# DermaPlast® Alginat

Blutstillende Watte



#### Produkteigenschaften

Die blutstillende Watte hilft zuverlässig bei Nasenbluten und anderen oberflächlichen Blutungen. Die Watte aus Kalzium-Alginat-Fasern ist gebrauchsfertig, einfach die Flasche öffnen, Watte herausnehmen und auf die Wunde bzw. in die Nase platzieren.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Alginat	601 510	2 g	1 Stück	10 / 170	4337222

# DermaPlast® Compress Gel

Gelkompresse nicht haftend mit einer integrierten Absorptionsschicht aus Vlies



Mit Gel beschichtete Wundkompresse

### Produkteigenschaften

- Zur Wundabdeckung von Brand-, Schürf-, Schnitt- oder Risswunden
- Das Gel hält die Wundränder weich und geschmeidig
- Gelbeschichtung vermindert ein Verkleben mit der Wunde
- Saugstark



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Compress Gel	218 700	5 x 5 cm	20 Stück	189	4337156
	218 710	5 x 7,5 cm	20 Stück	147	4337162
	218 720	7,5 x 10 cm	10 Stück	147	4337179

# DermaPlast® Compress Plus

Wundkompresse mit perforierter und beschichteter Folie



### Produkteigenschaften

- Zur Wundabdeckung von Schürf-, Schnitt- oder Risswunden
- Die Beschichtung vermindert ein Verkleben mit der Wunde
- 100 % Baumwolle
- Saugstark



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® Compress Plus	550 301	5 x 7,5 cm	15 Stück	10 / 480	4358336
	550 311	7,5 x 10 cm	25 Stück	10 / 160	4358342



# DermaPlast® MEDICAL

Die professionelle Wundversorgung  
für zu Hause.

**Mit Dermaplast MEDICAL schließt HARTMANN die Lücke im Bereich der effektiven Selbstversorgung anspruchsvoller Wunden. Dermaplast MEDICAL bietet ein breites Sortiment ursprünglich für den professionellen Bereich entwickelter Produkte.**

Als einer der weltweit führenden Hersteller professioneller Wundversorgungsprodukte für Klinik und Arztpraxis garantiert HARTMANN die Versorgung jeder Wunde auf dem modernsten medizinischen Stand.



# DermaPlast® MEDICAL Vliesverband

Das Pflaster für sensible Haut aus der Klinik für zu Hause



Gut versorgt bei sensibler Haut: Steriler, selbstklebender und atmungsaktiver Wundverband mit einem saugstarken Wundkissen aus 100 % Baumwollwatte. Geeignet zum sterilen Abdecken von Wunden, nach einem operativen Eingriff oder als besonders hautverträgliches Pflaster.



## Produkteigenschaften

Für sensible Haut, hautfreundlich, steril, atmungsaktiv, einfache Applikation, kein Aufrollen durch abgerundete Ecken.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Dermaplast® MEDICAL Vliesverband	531 312	15 x 9 cm	5 Stück	10	4489558
	531 311	10 x 8 cm	5 Stück	10	4489541
	531 310	7,2 x 5 cm	5 Stück	20	4489535

# DermaPlast® MEDICAL Transparentverband

Das Dusch-Pflaster aus der Klinik für zu Hause



Gut versorgt bei Wasser und Schmutz: Steriler, transparenter und atmungsaktiver Wundverband mit einem saugstarken Wundkissen. Geeignet zum sterilen und keimdichten Abdecken von Wunden oder nach einem operativen Eingriff. Ideal zum Duschen und Baden.



## Produkteigenschaften

Ideal zum Duschen und Baden, hautfreundlich, steril, keimdicht, Schutz vor Wasser und Schmutz, transparent für visuelle Kontrolle.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Dermaplast® MEDICAL Transparentverband	531 421	10 x 9 cm	5 Stück	22	4489570
	531 420	7,2 x 5 cm	5 Stück	30	4489564

## DermaPlast® MEDICAL Fixiervlies

Hautfreundliches und anschmiegsames Fixiervlies. Geeignet zur vollflächigen Verbandfixierung auch an beweglichen Körperstellen



Zur Behandlung von Wunden, auch nach einem operativen Eingriff, für sensible Haut.

### Produkteigenschaften

Einfache Applikation, atmungsaktiv, hautfreundlich, steril.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Dermaplast® MEDICAL Fixiervlies	531 351	10 x 2 cm	1 Stück	24	4489676

## DermaPlast® MEDICAL Fixierfolie

Wasserdichter Folienvorband zur transparenten Fixierung von Wundauflagen. Schützt vor Schmutz und Keimen



Zur Behandlung von Wunden, auch nach einem operativen Eingriff.

### Produkteigenschaften

Schutz vor Wasser und Schmutz, atmungsaktiv, hautfreundlich, steril, keimdicht, ideal zum Duschen und Baden.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Dermaplast® MEDICAL Fixierfolie	531 350	10 x 2 cm	1 Stück	24	4489682



# DermaPlast® MEDICAL Vliesstoffkomresse

Gefaltete Vliesstoffkomresse aus weichem und saugstarkem Material



Geeignet für die Reinigung von Wunden oder als sterile Wundauflage bei sensibler Haut. Zu empfehlen nach operativen Eingriffen.

### Produkteigenschaften

Einfache Applikation, atmungsaktiv, hautfreundlich, steril, saugstark.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Dermaplast® MEDICAL Vliesstoffkomresse	531 330	7,5 x 7,5 cm	10 Stück	104	4489653

# Verbandpäckchen

Fixierbinde mit Kompressenauflage nach DIN 13151



Elastische Fixierbinde mit integrierter saugfähiger Wundkomresse, nach DIN 13151.

### Produkteigenschaften

Steril.



Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Verbandpäckchen DIN 13151-K	780 821	60 x 80 mm	1 Stück	100	1566399
Verbandpäckchen DIN 13151-M	780 822	80 x 100 mm	1 Stück	200	1566407
Verbandpäckchen DIN 13151-G	780 823	100 x 120 mm	1 Stück	200	1566413

# Schnell zu Deiner Bestleistung

Mit dem Gesamtpaket für Sportler – zur Vorbeugung, Unterstützung und Akutbehandlung.

## Lifestyle trifft Kompetenz: DermaPlast ACTIVE

Beim Training alles geben und dabei der Gesundheit noch etwas Gutes tun ist für viele zu einem unverzichtbaren Teil des Alltags geworden. Kleine Blessuren wie Zerrungen, Muskelprobleme oder Verspannungen können das Training und die Fitnessziele jedoch durcheinander bringen.

**DermaPlast ACTIVE ist ein professionelles Sortiment zur schnellen und wirksamen Behandlung typischer Sportverletzungen, zur Vorbeugung von Beschwerden und zum Ausschöpfen der eigenen Leistungsfähigkeit.**

Insgesamt elf, in Spitzensport und Physiotherapie bewährte Produkte, helfen akute Schmerzen zu lindern, verspannte Muskeln zu lockern, Gelenke und Bänder zu stabilisieren und den Körper bei Belastungen zu unterstützen.



# DermaPlast® ACTIVE Cool Gel / Sport Roll-On

## Kühlgel und kühlender Roll-on (ideal für unterwegs)



Akutbehandlung/Erholung

### Produkteigenschaften

Zur Kühlung und Schmerzlinderung nach körperlicher Anstrengung oder bei stumpfen Traumata wie Prellungen oder Zerrungen; vorbeugend gegen Muskelkater oder bei Überlastungsbeschwerden wie Verstauchungen und Sehnenentzündungen (z. B. Tennisarm); mehrmals täglich anwendbar; auch in Kombination mit physikalischen Anwendungsmethoden geeignet.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Cool Gel	522 010	100 ml	1 Stück	8	4749143
DermaPlast® ACTIVE Sport Roll-On	522 011	50 ml	1 Stück	12	4749166

# DermaPlast® ACTIVE Instant Ice

## Sofort-Kühlbeutel



Akutbehandlung/Erholung

### Produkteigenschaften

Kühlt von selbst; sofort einsatzbereit – ideal für erste Hilfe; bei Zerrungen, Verstauchungen, Prellungen, Schwellungen, Verbrennungen, Blutergüssen und Zahnschmerzen; einmal verwendbar.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Instant Ice	522 021	15 x 25 cm	1 Stück	12	4749195
	522 020	15 x 17 cm	1 Stück	12	4749203

# DermaPlast® ACTIVE Cool Patch

## Kühlendes Schmerzpflaster



Akutbehandlung/Erholung

### Produkteigenschaften

Lindert Schmerzen an Muskeln und Gelenken. Kühlt bis zu 6 Stunden, bei Prellungen, Zerrungen, Verstauchungen, Blutergüssen, Schwellungen, Entzündungen und Fieber.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Cool Patch	522 014	10 x 14 cm	5 Stück	40	5132841

# DermaPlast® ACTIVE Hot/Cold

## Wiederverwendbare Gel-Kompresse



Akutbehandlung/Erholung

Zum Einsatz in der Kälte- und Wärmetherapie mit Schutzhülle.

### Produkteigenschaften

**Kaltanwendung:** lokal schmerzlindernd und abschwellend bei akuten Entzündungen von Gelenken und Muskeln, stumpfen Verletzungen, Blutergüssen, Insektenstichen und Zahnschmerzen.

**Warmanwendung:** lokal durchblutungsfördernd und spannungslösend bei Muskelkater, Rückenschmerzen sowie Menstruationsbeschwerden.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Hot/Cold	522 023	12 x 29 cm	1 Stück	12	4749226
	522 022	13 x 14 cm	1 Stück	24	4749232



# DermaPlast® ACTIVE Warm Cream

## Wärmende Creme



**Intensive Wärmecreme ideal für Sportler.**

### Produkteigenschaften

Das intensive und langanhaltende Wärmegefühl beruht auf einer speziell abgestimmten Wirkformel aus pflanzlichen Extrakten; feuchtigkeitsspendend und pflegend; zieht schnell ein, ohne zu fetten; dermatologisch getestet.

Vorbeugung/Unterstützung

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Warm Cream	522 030	100 ml	1 Stück	8	4749172

# DermaPlast® ACTIVE CoolFix

## Selbstkühlende Stützbinde



### Produkteigenschaften

Zur Kühlung nach Prellungen, Zerrungen, Verstauchungen und Schwellungen; kühlt sofort für ca. 2 Stunden.

Akutbehandlung/Erholung

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE CoolFix	522 013	6 cm x 4 m	1 Stück	13	4749083

# DermaPlast® ACTIVE SportFix

## Kurzzugbinde



**Sportbandage zur Fixation.**

### Produkteigenschaften

Zur Fixation und Ruhigstellung bei Verrenkungen, Verstauchungen und Zerrungen; kohäsiv (selbsthaftend); erhältlich in blau und hautfarben.

Vorbeugung/Unterstützung

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE SportFix	421 324	6 cm x 5 m	1 Stück	10	4758308
	421 322	8 cm x 5 m	1 Stück	10	4758283

# DermaPlast® ACTIVE Kinesiology

## Kinesiologisches Tape



**Kinesiologisches Tape für Sport, Therapie und Freizeit.**

### Produkteigenschaften

Für Gelenke, Bänder und verspannte Muskeln; atmungsaktiv und wasserbeständig; keine Bewegungseinschränkung; hoher Tragekomfort; Trägermaterial: 95 % Baumwolle und 5 % Elasthan, latexfrei; inkl. ausführlicher Klebeanleitung.

Vorbeugung/Unterstützung

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Kinesiology	522 040	5 cm x 5 m	1 Stück	8	4749114
	522 041	5 cm x 5 m	1 Stück	8	4749120
	522 042	5 cm x 5 m	1 Stück	8	4749137

# DermaPlast® ACTIVE Sport Tape

## Tapeverband



Vorbeugung/Unterstützung

### Produkteigenschaften

Kann direkt auf die Haut aufgebracht werden; strapazierfähiges Pflasterband; leicht abrollbar und anschmiegsam; haftet gut; nicht elastisch, zugfest.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Sport Tape	522 050	3,75 cm x 7 m	1 Stück	96	4749108

# DermaPlast® ACTIVE Anti Chafing Gel

## Haut- und Wundschutz-Gel



Vorbeugung/Unterstützung

### Schluss mit Wundscheuern.

### Produkteigenschaften

Das Haut- und Wundschutz-Gel gegen Wundscheuern und Blasenbildung legt sich als dünne, unsichtbare Schutzschicht auf die Haut und hilft dabei Sport für lange Zeit ungestört ausüben zu können. Das Gel ist geruchsneutral, atmungsaktiv sowie wasserfest und eignet sich auch ideal für Neoprenanzüge. Es hat eine sehr hohe Hautverträglichkeit, ist leicht abwaschbar und sehr ergiebig.

Artikel	Art.-Nr.	Größe	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
DermaPlast® ACTIVE Anti Chafing Gel	522 080	50 ml	1 Stück	12	5191329

# Hygiene aus Profession

Als einer der führenden Spezialisten für Desinfektion und Hygiene, schützen unsere Produkte weltweit Personal, Patienten und Produkte vor Infektionen und Kontaminationen.



Die Händedesinfektion ist die wichtigste Maßnahme zum Schutz vor Infektionen. Weltweit haben sich alkoholische Einreibepreparate als wirksamste und hautverträglichste Methode zur Desinfektion von Händen etabliert. Ihr Vorreiter: Sterillium, das erste marktfähige Hände-Desinfektionsmittel auf Alkoholbasis, und inzwischen seit mehr als 50 Jahren erfolgreich im Einsatz. Der Klassiker der Händedesinfektion verbindet eine über Jahrzehnte nachgewiesene Wirksamkeit mit einer sehr guten Hautverträglichkeit.

Unter dem Markendach Sterillium bietet PAUL HARTMANN heute ein Produktsortiment, das für nahezu jede klinische Situation und jeden Anwenderbedarf das richtige Hände-Desinfektionsmittel bereithält. Anwender können zwischen propanol- und ethanolhaltigen Präparaten, farbstoff- und parfümfreien Produkten für die sehr empfindliche Haut sowie Produkten für besondere Risikosituationen wählen.

**Allen Sterillium Produkten gemeinsam ist eine umfassende Leistungsprüfung durch interne und externe Gutachter, eine sehr gute Hautverträglichkeit und hohe Anwenderakzeptanz.**



## Sterillium® – umfassend wirksam und besonders hautverträglich.

Sterillium Produkte können als gebrauchsfertige alkoholische Einreibepreparate – unabhängig von Wasser und Waschbecken – in allen hygiene relevanten Bereichen des Gesundheitswesens, der Industrie, bei der Heimdialyse und auf Reisen zur Vorbeugung von Infektionen eingesetzt werden.

Alle Sterillium-Einreibepreparate eignen sich sowohl zur hygienischen wie auch zur chirurgischen Händedesinfektion.



Blutdruck- und andere Messgeräte

Fieberthermometer

Wundversorgung und Pflaster

Sportsortiment

Desinfektion

# Sterillium®

Der Klassiker der alkoholischen Händedesinfektion mit sehr guter Hautverträglichkeit. Inaktiviert Noroviren innerhalb der hygienischen Händedesinfektion und ist begrenzt viruzid PLUS

## Produkteigenschaften

- breites Wirkspektrum, inklusive begrenzt viruzid PLUS
- Inaktivierung von Noroviren\* innerhalb der hygienischen Händedesinfektion
- mit bewährtem Hautpflegekomplex
- Ganzjahresprodukt
- sehr gut hautverträglich u. rückfettend
- erhöht die Hautfeuchtigkeit, erhält die Hautelastizität sowie die natürliche Glätte der Haut
- erhält den natürlichen pH-Wert der Haut

## Anwendungsgebiete

Ganzjahresprodukt für die hygienische und chirurgische Händedesinfektion. Für alle hygienerelevanten Bereiche im Gesundheitswesen und Industrie geeignet, in denen Wert auf breite Wirksamkeit bei sehr guter Hautverträglichkeit gelegt wird. Gemäß Arzneimittelzulassung auch zur Hautantiseptik vor Injektionen und Punktionen (z. B. Blutentnahmen und Impfungen) einsetzbar.

\*Getestet am murinen Norovirus (MNV)



## Wirkstoffe pro 100 g

Propan-2-ol 45,0 g, Propan-1-ol 30,0 g, Mecetroniumetilsulfat 0,2 g

## Wirkungsspektrum

Bakterizid, levurozid, tuberkulozid, mykobakterizid, begrenzt viruzid (inkl. HBV, HIV, HCV), begrenzt viruzid PLUS, Polyomavirus

## Klassifizierung

Arzneimittel

## Zertifikat/Listung

VAH, ÖGHMP, IHO Desinfektionsmittelliste; ArM Zul.-Nr. 1-22055

## Anwendung

Sterillium wird unverdünnt in die trockenen Hände eingerieben, dabei alle Hautpartien erfassen. Besonderes Augenmerk soll auf Fingerkuppen und Daumen gerichtet werden. Die Hände müssen während der gesamten Einreibzeit mit Sterillium feucht gehalten werden.



Wirksamkeit	Prüfmethode	Einwirkzeit
<b>Bakterien / Pilze</b>		
Hygienische Händedesinfektion	VAH / EN 1500	30 Sek.
Chirurgische Händedesinfektion	VAH / EN 12791	1,5 Min.
Bakterizidie	EN 13727	15 Sek.
Levurozidie	EN 13624	15 Sek.
Tuberkulozidie	EN 14348	30 Sek.
Mykobakterizidie	EN 14348	30 Sek.
<b>Viren</b>		
Begrenzte Viruzidie (inkl. HBV, HIV, HCV)	DVV / EN 14476	15 Sek.
Begrenzt viruzid PLUS	EN 14476	1 Min.
Norovirus	EN 14476	30 Sek.

Artikel	Art.-Nr.	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR	
Sterillium®	980 455	Flasche	100 ml	45	–
	981 376	Flasche	100 ml	20	2163924
	980 456	Flasche	500 ml	20	–
	981 377	Flasche	500 ml	6	2163930
	980 457	Flasche	1000 ml	10	2163947
	980 458	Kanister	5 Liter	1	2272814

# Sterillium® pure

Mit dem bewährten Sterillium Hautpflegekomplex. Ohne Duft- oder Farbstoffe.  
Das erste ECARF-zertifizierte flüssige Hände-Desinfektionsmittel

## Produkteigenschaften

- die neuste Generation der propanolischen Hände-Desinfektionsmittel aus dem HARTMANN Konzern
- breites Wirkspektrum, inklusive begrenzt viruzid PLUS
- inaktiviert Noroviren in 15 Sek.
- mit bewährtem Hautpflegekomplex
- pflegt die Haut auch bei täglicher Anwendung
- Ganzjahresprodukt
- schnell wirksam\*
- sehr gut hautverträglich und rückfettend
- erhöht die Hautfeuchtigkeit, erhält die Hautelastizität sowie die natürliche Glätte der Haut
- erhält den natürlichen pH-Wert der Haut
- ECARF-zertifiziert: das erste nachweislich geprüfte, flüssige allergikerfreundliche Händedesinfektionsmittel für die empfindliche Haut, atopische Haut und Asthmatiker
- dermatologisch getestet
- farbstoff- und parfümfrei

## Anwendungsgebiete

Sterillium pure eignet sich zur hygienischen und chirurgischen Händedesinfektion. Sterillium pure ist farbstoff- und parfümfrei, und eignet sich auch gut für

\*Hygienische Händedesinfektion (EN 1500) in 30 Sek.



Anwender mit empfindlicher Haut, atopischer Haut sowie Asthmatiker.

## Wirkstoffe pro 100 g

Propan-2-ol 45,0 g, Propan-1-ol 30,0 g

## Wirkungsspektrum

Bakterizid, levurozid, tuberkulozid, mykobakterizid, begrenzt viruzid (inkl. HBV, HIV, HCV), begrenzt viruzid PLUS

## Klassifizierung

Biozid

## Zertifikat/Listung

VAH, ÖGHMP, IHO Desinfektionsmittelliste

## Anwendung

Sterillium pure wird unverdünnt in die trockenen Hände eingerieben, dabei alle Hautpartien erfassen. Besonderes Augenmerk soll auf Fingerkuppen und Daumen gerichtet werden. Die Hände müssen während der gesamten Einreibzeit mit Sterillium pure feucht gehalten werden.



Wirksamkeit	Prüfmethode	Einwirkzeit
<b>Bakterien / Pilze</b>		
Hygienische Händedesinfektion	VAH / EN 1500	30 Sek.
Chirurgische Händedesinfektion	VAH / EN 12791	1,5 Min.
Bakterizidie	EN 13727	15 Sek.
Levurozidie	EN 13624	15 Sek.
Tuberkulozidie	EN 14348	15 Sek.
Mykobakterizidie	EN 14348	15 Sek.
<b>Viren</b>		
Begrenzte Viruzidie (inkl. HBV, HIV, HCV)	DVV / EN 14476	30 Sek.
Begrenzt viruzid PLUS	EN 14476	1 Min.
Norovirus	EN 14476	15 Sek.
Rotavirus	EN 14476	15 Sek.

Artikel	Art.-Nr.	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR	
Sterillium® pure	981 533	Flasche	100 ml	45	–
	981 921	Flasche	100 ml	20	5744188
	981 534	Flasche	500 ml	20	–
	981 923	Flasche	500 ml	6	5744283
	981 537	Flasche inkl. Pumpe	500 ml	20	–
	981 922	Flasche inkl. Pumpe	500 ml	6	5744231
	981 535	Flasche	1 Liter	10	5743823
	981 536	Kanister	5 Liter	1	5743869
	981 578	CleanSafe Flasche mit vormontierter Dosierpumpe	1 Liter	10	5600822

# Sterillium® med

Ethanolisches Präparat ohne Farb- und Parfümstoffe mit bewährtem Sterillium Hautpflegekomplex. Viruzid wirksam innerhalb der hygienischen Händedesinfektion

## Produkteigenschaften

- breites Wirkungsspektrum, viruzid innerhalb der hygienischen Händedesinfektion
- erhöht die Hautfeuchtigkeit, erhält die Hautelastizität sowie die natürliche Glätte der Haut
- Ganzjahresprodukt mit schneller Wirksamkeit\*
- hohe Hautverträglichkeit mit bewährtem Hautpflegekomplex
- farbstoff- und parfümfrei

## Anwendungsgebiete

Ganzjahresprodukt für die hygienische und chirurgische Händedesinfektion. Besonders geeignet, wenn ein erweitertes Wirkungsspektrum mit kurzen Einwirkzeiten gefordert wird.

## Wirkstoffe pro 100 g

Ethanol 85,0 g

\*Hygienische Händedesinfektion (EN 1500) in 30 Sek.



## Wirkungsspektrum

Bakterizid, levurozid, fungizid, tuberkulozid, mykobakterizid, begrenzt viruzid (inkl. HBV, HIV, HCV), begrenzt viruzid PLUS, viruzid

## Klassifizierung

Biozid

## Zertifikat/Listung

VAH, ÖGHMP, IHO Desinfektionsmittelliste



## Anwendung

Sterillium med wird unverdünnt in die trockenen Hände eingerieben, dabei alle Hautpartien erfassen. Besonderes Augenmerk soll auf Fingerkuppen und Daumen gerichtet werden. Die Hände müssen während der gesamten Einreibzeit mit Sterillium med feucht gehalten werden.

Wirksamkeit	Prüfmethode	Einwirkzeit
<b>Bakterien / Pilze</b>		
Hygienische Händedesinfektion	VAH / EN 1500	30 Sek.
Chirurgische Händedesinfektion	VAH / EN 12791	1,5 Min.
Bakterizidie	EN 13727	15 Sek.
Levurozidie	EN 13624	15 Sek.
Tuberkulozidie	EN 14348	15 Sek.
Mykobakterizidie	EN 14348	15 Sek.
Fungizidie	EN 13624	30 Sek.
<b>Viren</b>		
Begrenzte Viruzidie (inkl. HBV, HIV, HCV)	DVV / EN 14476	15 Sek.
Viruzid	EN 14476	15 Sek.
Norovirus	EN 14476	10 Sek.

Artikel	Art.-Nr.	Originalpackung	Versand-Einh. in Pkg.	PHZNR
Sterillium® med	981 032	Flasche	100 ml	3836012
	981 033	Flasche	500 ml	3836029
	981 316	Flasche mit integrierter Pumpe	500 ml	4094423
	981 034	Flasche	1000 ml	3836035
	981 035	Kanister	5 Liter	1

Pflichttext auf Seite 47

Mehr Informationen zur Desinfektion und Hygiene finden Sie im Sortimentskatalog Desinfektion und Hygiene.





# Pflichtangaben

## Pflichttexte für Arzneimittel in Österreich gemäß Arzneimittelgesetz (AMG)

**Sterillium:** *Wirkstoffe:* Propan-2-ol, Propan-1-ol, Mecetronium-etilsulfat. **Zusammensetzung:** 100 g Lösung enthalten: *Wirkstoffe:* Propan-2-ol 45,0 g, Propan-1-ol 30,0 g, Mecetroniumetilsulfat 0,2 g. Sonstige Bestandteile: Glycerol 85 %, Tetradecan-1-ol, Duftstoffe, Patentblau V 85 % (E 131), Gereinigtes Wasser. **Anwendungsgebiete:** Hygienische und chirurgische Händedesinfektion. Hautdesinfektion vor Injektionen und Punktionen. **Gegenanzeigen:** Für die Desinfektion von Schleimhäuten nicht geeignet. Nicht in unmittelbarer Nähe der Augen oder offener Wunden anwenden. Überempfindlichkeit gegen einen der Inhaltsstoffe. **Nebenwirkungen:** Gelegentlich kann es zu einer leichten Trockenheit oder Reizung der Haut kommen. In solchen Fällen wird empfohlen, die allgemeine Hautpflege zu intensivieren. Allergische Reaktionen sind selten. **Warnhinweise:** Darf nicht bei Früh- und Neugeborenen angewendet werden. Eine Berührung mit den Augen muss vermieden werden. Bei Berührung mit den Augen sofort bei geöffnetem Lidspalt mehrere Minuten mit fließendem Wasser spülen. Zur Vermeidung einer Kontamination ist auf das Umfüllen von Sterillium von einem Behältnis in ein anderes möglichst zu verzichten. Ist ein Umfüllen nicht zu vermeiden, muss es unter aseptischen Bedingungen erfolgen (z. B. Benutzung von sterilen Behältnissen unter „Laminar Flow“). Elektrische Geräte erst verwenden, wenn das Mittel getrocknet ist. Von offenen Flammen fernhalten. Nicht in der Nähe von Zündquellen verwenden. Flammpunkt 23 °C, entzündlich. Bei bestimmungsgemäßer Anwendung des Präparats ist mit Brand- und Explosionsgefahren nicht zu rechnen. Nach Verschütten des Desinfektionsmittels sind folgende Maßnahmen zu treffen: sofortiges Aufnehmen der Lösung, Verdünnen mit viel Wasser, Lüften des Raumes sowie Beseitigen von Zündquellen. Nicht rauchen. Im Brandfall mit Wasser, Feuerlöscher, Schaum oder CO<sub>2</sub> löschen. (Stand: 06/2014)

Desinfektionsmittel vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformation lesen.

Pharmazeutischer Unternehmer und Hersteller: BODE Chemie GmbH, Melanchthonstraße 27, D-22525 Hamburg  
Vertrieb: PAUL HARTMANN Ges.m.b.H., IZ NÖ Süd Straße 3, A-2355 Wiener Neudorf

## Allgemeine Geschäftsbedingungen HARTMANN Österreich

Hier können Sie unsere AGB's herunterladen:  
<https://www.hartmann.info/de-at/agb>

Stand Dezember 2022



Hilft. Pflegt. Schützt.

**PAUL HARTMANN Ges.m.b.H.**  
IZ NÖ Süd Straße 3, Objekt 64  
2355 Wiener Neudorf

Tel. +43 2236 64630-0  
[office@at.hartmann.info](mailto:office@at.hartmann.info)  
[www.at.hartmann.info](http://www.at.hartmann.info)

(12/23) 0848037

Desinfektion

Sportsortiment

Wundversorgung und Pflaster

Fieberthermometer

Blutdruck- und andere Messgeräte

